

اصل الحكم المحفوظ بكتابة الضبط بالمحكمة الابتدائية بتازة
باسم جلالة الملك وادنا للقانون

بتاريخ 2024-02-12 أصدرت المحكمة الابتدائية بتازة وهي تبت في دعائها الاحوال الشخصية الحكم الاتي
نصه:

بين المدعية: ~~.....~~

عنوانها: ~~.....~~ بتازة.

تلوب عنها الأستاذة سميرة الملبس المحامية بهيئة تازة.

من جهة

وبين المدعى عليه: ~~.....~~

عنوانه: ~~.....~~ بتازة.

تلوب عنه الأستاذة لطيفة الكامح المحامية بهيئة تازة.

من جهة اخرى.

الوقائع

بناء على المقال الافتتاحي للدعوى المسجل بكتابة ضبط هذه المحكمة بتاريخ 2023/06/16 والمغنى
من داء اليوم القضائية بقوة القانون تعرض من خلاله أنها كانت زوجة للمدعى عليه طيلة 45 سنة
وانجبت منه خمسة أبناء الا ان العلاقة الزوجية بينهما انتهت بالتطليق بمقتضى الحكم الصادر في
الملف عدد 2023/1626/124 بتاريخ 2023/05/29 وأنها كانت زوجة مطيعة وحافظت على أسرته
وشرفها، وقامت بتربية ابنائها تربية حسنة إلى أن بلغوا سن الرشد، وانها ساعدت المدعى عليه في
اقتناء منزل بهذه المدينة، وارض فلاحية مغروسة بالاشجار المثمرة، وأنها كانت تقيم معه بالخارج.
حيث تحصلت على ثروه كبيرة من الديار الفرنسية، لانها كانت تتقاضى تعويضات عائلية مهمة .
انفقتها على المدعى عليه وعلى ابنائها، وقد اشترت معه منزلا بمدينة تارة يتكون من سفلى واربع
طوابق، و لولا مساعدتها اياه لما استطاع أن يمتلك الأملاك المذكورة في مقالها، والتمست الحكم
لفائدتها باستحقاقها نصف العقارات المذكورة، واجراء قسمة بنية عليها وتمكينها من نصفها وقوفرز
ما نابها في الأراضي الفلاحية بجماعة الترابية، وايفاد خبير للعقارات المذكورة قصد انجاز مشروع
قسمة، مع النفاذ المعجل وتحميله الصائر، وتحديد مدة الاجبار في الأقصى، مع تحديد غرامة
تهديديه يؤديها حال امتناعه عن التنفيذ تقدر في 500 درم عن كل يوم تاخير عن التنفيذ.

وبناء على المذكورة المدعية بواسطة نائبها اوضحت من خلالها أن موكلتها ساهمت مع المدعى عليه في
شراء العقارات موضوع الدعوى، بدخلها الذي كان عبارة عن مبالغ شهرية تتقاضاها من الدولة
الفرنسية، بالاضافة للتعويض الذي حصلت عليه جراء تضررها ن انفجار مصنع للغاز قدره مليون
درهم، وارفقت مذكرتها بصور لعقود اشترية، و خمس شواهد للملكية في اسم المدعى عليه، و نسخة
من حكم التطليق، صورة من رسم مراجعة، شهادة الأجر بالفرنسية وترجمة لها بالعربية كشف
الأقساط الشهرية بالفرنسية وترجمة له بالعربية.

وبناء على المذكورة الجوابية للمدعى عليه بواسطة نائبته جاء فيها بأنه مستغرب من طلب المدعية لانها
لم تساهم معه في بناء ثروته بل هو ما قام بذلك بفضل جهده وعمله بالديار الفرنسية لمدة تتجاوز



المملكة المغربية
محكمة الاستئناف بتازة
المحكمة الابتدائية بتازة
قسم قضاء الأسرة
ملف رقم:
2023/1620/645
حكم رقم: ~~.....~~
بتاريخ 2024/02/12



قسم قضاء الأسرة بتازة
نسخة طبق الأصل

خمسون سنة، وأن هدف المدعية من ذلك هو الاثراء على حسابها، وأن الوثائق المدلى بها من طرفها لا ترقى لدرجة الاعتناء لعدم مصداقيتها، وأن مدعىات المادة 19 من مدونة الأسرة غير متوافقة لنازلة الحال، لأنه لا يوجد أي اتفاق بينهما حول تدبير الأموال المكتسبة ما يجعل طلب المدعية غير جدير بالاعتبار لافتقاره للحجج الدالوية المبررة للمطالبة بحق الكد والسعي، كما أن الوثائق المدلى بها من طرف المدعية وهي عبارة عن كشوريات لما تنقضاء من التعويضات لعود لسنوات قديمة جدا ابتداء من 2014/09/01 في 2020/10/01، علما أن الاثنية المدلى بها وكذا الشهادات العقارية لها تعود لتاريخ اقدم بحيث تعود 1998/04/17 أي أنه اشترى تلك العقارات بلهمل جهده وماله الخاص، لأنه كان مقاولا في قطاع البناء بفرنسا وهذا يشهد به، كما أن هذه الممتلكات تعود لحقبة لم تكن المدعية تتقاضى أية تعويضات، والتمس رفض طلبها، وتحميلها الحصار.

وبناء على مذكرة المدعية بواسطة نائبها جاء إليها ان انكار المدعى عليه مساهمتها في بناء العمارة المحفوظة المكونة من ثلاث طوابق ومحلين تجاريين والقطع الأرضية الفلاحية ببلدهما تاريخ تملكه للعقارات المذكورة، لأنه لم يمتلكها إلا بعد زواجه بها، كما انها تدلي بعقد شراء العمارة المذكورة قبل تسجيله بالمحافظة العقارية وكذا برخصة البناء، مؤكدة أنها ساهمت بالقسط الاوفر في شراء العقارات المذكورة، لأنها سلمته التعويضات التي استفادت منه نتيجة تعرضها لحادث في فرنسا بالإضافة للتعويضات العائلية التي كانت تتلقاها عن ابنائها، وأكدت انها هي من تحملت جميع مصاريف شراء القطعة الأرضية وبنائها وباقي القطع الفلاحية، والسكن المتواجد بفرنسا، و ان مساهمتها كانت أكبر من مساهمته لأنه هو من كان يتصرف في حسابها المشترك، وكان يقوم بتحويل المبالغ الموضوعة به إلى حسابه بالمغرب حتى يتمكن من شراء العقارات موضوع الدعوى، والتمست الاستجابة لطلبها وتحميل المدعى عليه الصائر، وأدلت بصورة من حكم، وعقد شراء، رخصة بناء، نسخة من حكم بالتطبيق، الشهادة الدخل، الشهادة بنكية، عقد بيع.

وبناء على المذكرة المدلى بها من طرف المدعى عليه بواسطة نائبته أكد فيها ما سبق والتمس رفض الطلب، وأدلى بشهادة للملكية.

وبناء على مذكرة المدعية بواسطة نائبتها أكدت فيها ما سبق، والتمست اجراء بحث شخصي بين الطرفين.

وبناء على الأمر التمهيدي القاضي بإجراء بحث شخصي بين الطرفين المؤرخ في 2023\11\20.

وبناء على إدراج الملف بجلسة البحث بتاريخ 2024\01\08 حضرت المدعية ونائبها وحضر المدعى عليه ونائبه، وأكدت المدعية ان المدعى عليها طلقها مرتين، والمدعى عليه هو من قام بتهجيرها إلى الديار الفرنسية سنة 1977، وانها كانت تعمل دون التصريح بها لدى الضمان الاجتماعي الفرنسي، حيث كانت تقوم بتربية الاطفال بتكليف من الضمان الاجتماعي الفرنسي دون تصريح او ما سمته في النوار، كما انها كانت تتقاضى مساعدات مالية عن تربية ابنائها، والزوج هو من كان يقبض تلك المساعدات، كما انها تعرضت لحادثة نتيجة انفجار مصنع للغاز وتم تعويضها بمبلغ 65500 اورو، و كانت تتقاضى تعويضا شهريا قدره 800 اورو لمدة 15 سنة، وأكدت ان زوجها كان يتوفر على حساب بنكي في اسمه فقط، وعند ازدياد ابناها شاهد اصبحا يملكان حسابا بنكيا مشتركا، وأكدت ان التعويضات التي كانت تتلقاها كانت تضعها بالحساب المشترك، وانها لا تملك اي شيء باستثناء الشقة التي اشترتها بالمبلغ الذي حكم لها به منته عن طلاقها الاول، وأكدت ان التعويضات العائلية

تم قبضها الاثرية بوزارة
نسخة طبق الاصل



كانت تودع في حساب الزوج، وأكدت أنها توصلت بمبلغ 400 الف درهم من المدعى عليه لأنها كانت تتولى الاتفاقي على البيت ولم يمكنها من اي مبلغ يمد، وتدخل المدعى عليه وأكد انه كان يتوصل بالتعويضات العائلية إلى حين ولادة الابن الثالث مدة ثلاث سنوات، وانه كان يمكن المدعية منها من اجل الاتفاقي على البيت، ونفى اي مساهمة للزوجة معه، وانه لم يتوصل بأي تعويض مالي نتيجة الانفجار في مصنع الغاز، وان القطع التي اشترتها بالترابيزة اشترتها بماله الخاص. كما التقى قطعة ارضية وقام ببنائها وبيعها، واقتنى منزلا بحي مولاي يوسف بمبلغ 800 الف درهم، وأكد ان كان يعمل في البناء بعد ذلك امس شركة للبناء، وأكد ان اولاده قاموا بمساعدته في استكمال بناء المنزل الذي اشتراه، وأكد انه باع منزلا في فرنسا بمبلغ 215 الف اورو. وتدخلت المدعية وأكدت انه تعرض على المدعى عليه الحصول على قرض بنكي فقام بتمجيل المنزل باسم ابنه، وأكد الزوج انه بعد بيع المنزل وخصم مبلغ القروض والضرائب تبقي لهم مبلغ 100 الف اورو تم اقتسامه بحسب الثلث له وثلث لكل واحد من ابنته، وأكد ان مبلغ 40 الف اورو الذي اخذته الزوجة لا علاقة له بالمثل لكنها اختمته، وأكد انها اختمست مبلغ 70 الف اورو الا انها صرفت مبلغ 40 الف اورو فقط وباتي المبلغ تعرض عليه، وتدخلت الزوجة وأكدت انها صرفت المبلغ المذكور على زوجها واولادها.

وبناء على مذكرة المدعية على ضوء البحث بواسطة نائبها أكدت فيها ما سبق، و اضافت انها ساهمت مع المدعى عليه في بناء العمارة وتنمية ثروة المدعى عليه، وانه كان لهما حسابا مشتركا بالديار الفرنسية تحول له المبالغ التي تحول اليها من السلطات الفرنسية، وهو ما اكده المدعى عليه بتأكيده انه كان يتوصل بالتعويضات العائلية عن الاطفال إلى حين ولادة الطفل الثالث، وان الفارق بين ابنتها هو ثلاث سنوات، وأكدت انها لم توفر اي مبلغ مالي طيلة مدة زواجها بالمدعى عليه، ولم يسبق لها اقتناء اي عقار، وان الشقة التي اشترتها اخيرا كانت باموال المتعة التي حصلت عليها من الزوج وبمساعدة احد اولادها، كما ان اتهامها لها بسرقة مبلغ 40 الف اورو اساس له، لانه هو من مكثها من الشيك، وقد اتفقت على اولادها وعلى المدعى عليه حيث مكنته من ثمن شراء سيارة، وان الشيك المتعرض عليه والبالغة قيمته 300 الف درهم كان قد منح لها من اجل الاذن له بالتعدد، و بعد رفض طلبه قام بالتعرض عليه، وأكدت انها ساهمت مع المدعى عليه في تنمية امواله، والتصت الحكم لها وفق الطلب، و ادلت بصورة من شيك، وعقد شراء سيارة، وشهاد مصحح الامضاء امام قنصلية تولوز.

وبناء على مستنجات المدعى عليه بواسطة نائبه جاء فيها ان المدعية تحاول الاتراء على حسابها، وان ما صرحت به من انها كانت تعمل بدون تصريح كمرربة للاطفال لا يتناسب والقوانين الجاري بها العمل في الديار الفرنسية، وان المدعية لم تثبت انها كانت تشتغل وتتقاضى اجرة قارة، كما ان التعويضات العائلية التي كانت تتوصل بها المدعية لا تدخل في صنف الاجور، ولم تثبت تحويلها لاي مبلغ مالي للمدعى عليه عن الحادثة التي تدعي انها تعرضت لها، وأكد ان ما حصله من عقارات هو نتيجة عمله وبمساعدة ابنته، وانها استولت على مبلغ 40 الف اورو من حسابه البنكي، وانها راكمت ثروة لا يستهان بها من الاعانات العائلية واقتنت بها منزلا بمدينة تازة، وهو ما يثبت ان ما كانت تتقاضاه راكمته من اجل شراء المنازل المذكور، و ادل باشهاد مصحح الامضاء امام جماعة تازة.

وبناء على المذكورة التأكيدية للمدعى عليه أكد فيها ان الاشهاد المدلى به من طرف المدعية هو حجة

قسم قضاء الأسرة بتازة
نسخة طبق الاصل



عليها، واتمس الحكم رفض الطلب
وبناء على ادراج اللمضية بملزمة 2024/02/12 غصون نالبا العراجل، والتمس بالمدعي وادعى المدعي
العام، واعترض المحكمة الفرنسية بجامزا، فندور حجز الملف للمداولة والتعنق بالحكم بجلسة
2024/02/12.

دعوة المساواة

في الشكل :

حيث أن الدعوى قدمت وفق الشروط الشكلية المنبثقة فادونا فهي مقبولة من هذه الناحية
في الموضوع: وحيث يروم الطالب الحكم باستحقاق المدعية الدفص في جميع محتكات المدعي
عليه، والأمر باجراء خبرة عقارية قصد تهيء مشروع القسمة بذلك.
وحيث استست المدعية طلبها على مساهمتها في تنمية اموال الاسرة لانها كانت تعمل مربية للاطفال
دون تصريح، وانها تلقت تعويضا عن انفجار مصنع للغاز بمدينة تولوز الفرنسية بمبلغ لغره 65500
أورو، مع تعويض شهري قدره 800 أورو شهريا لمدة خمسة عشر سنة، وانها كانت تمكنه من مبالغ
مالية من اجل شراء العقارات وتنميتها بالمغرب، وادلت بصور من شواهد صادرة عن الخصمان
الاجتماعي الفرنسي تفيد ان المدعية تتقاضى تقاعدا شخصيا مع اعانة التضامن للاشخاص المسنين
وزيادة مساهمة الابناء، وشهادة تثبت تلقيها اعانات اجتماعية من الدولة الفرنسية من شهرينابر
2005 إلى متم دجنبر 2006 وشواهد ملكية عقارية وعقود اشترية .
وحيث اجاب المدعي عليه بما هو مضمن أعلاه واكد ان المدعية هي من استولت على مبلغ 40 الف
أورو من حسابه البنكي، ونها لم تساهم معه في تنمية اموله لانه لم تكن تعمل.
وحيث صرحت المدعية اثناء جلسة البحث انها كانت تعمل بشكل غير قانوني من خلال تربية الاطفال
دون تصريح، وانها حصلت علة تعويض، عن حادث انفجار مصنع للغاز مقداره 65500 أورو مع
تعويض شهري قدره 800 أورو شهريا لمدة 15 سنة، بالإضافة إلى حصولها على تعويضات العائلية.
وحيث ان المحكمة وبعد اطلاعها على وثائق الملف وما راج بجلسة البحث لم يثبت لها ان المدعية
كانت تشتغل طوال فترة زواجها بالمدعي عليه واقامت معها الديار الفرنسية، كما لم يثبت لها من خلال
وثائق الملف حصول المدعية على اي تعويض مالي عن حادث انفجار مصنع للغاز بمدينة تولوز، وان
ما اثارته بمساهمتها في تنمية امول المدعي عليه بواسطة الاعانات العائلية التي كانت تتلقاها من
السلطات الفرنسية لا اساله طالما ان تلك التعويضات تخصص للانفاق على الاطفال ورعايتهم. و
يمكن باي حال من الاحوال اعتباره دخلا للمدعية .
وحيث اكدت المدعية انها سحبت مبلغ 40 الف أورو من حساب المدعي عليه لانه لم يمكنه من اي
مبلغ بعد بيع المنزل بالديار الفرنسية.
وحيث انه بالرجوع إلى باقي وثائق الملف تبين للمحكمة في إطار سلطتها لتقيبم حجج الأطراف، أن
المدعية قد استولت على مبلغ 40 الف أورو من حساب المدعي عليه حسب ما صرحت به اثناء
جلست البحث، و لم تثبت من جهة اخرى انها سلمت للمدعي عليه اية مبالغ مالية مهمة قصد
شراء العقارات او بنائها، ولا ما يثبت الاتفاق على شرائها، كما ان إثبات تملك المدعي عليه للعقارات
موضوع الطلب، لا يمكن ان يقوم حجة على مساهمة المدعية في شراء تلك العقارات. طالما ثبت
للمحكمة انها لم تقم بتحويل اية مبالغ مهمة للمدعي عليه.

نسخة طبق الاصل
مع تسليم الاصل بتاريخ



وحيث إن الأصل هو استقلال الدمة المالية للزوجين وأن على من يدعي العكس الاثبات.
وحيث إن الملف يخال مما يفيد ادعاء المدعية بإمكان المدعي عليه من مجال ماله أو الشاق أموالها
على الأسرة، بل العكس هو الذي جرى بحيث استولت على مبلغ 40 الف أورو من أموال المدعي
عليه، مما يكون معه ولها والحالة هذه غير مؤسس قانونا وبدون التصريح برفضه.
وحيث إن خاسر الدعوى يتحمل مصاريفها.
وتطبيقا للفصول 1، 3، 32، 50 و 124 من ق م م ومقتضيات مدونة الأسرة.

امطة الأسباب

حكمت المحكمة علنيا ابتدائيا حضوريا:

في الشكل : يقبول الدعوى.

في الموضوع: برفض الطلب، وتحميل رافعه الصائر.

الحكم في اليوم والشهر والسنة اعلاه ، وكانت المحكمة تتركب من السادة

رئيسا .

السيدة: كريمة يوعلا

عضوا ومقرا .

السيد عبد العزيز المنصوري

عضوا .

السيد: عبد المنعم ادريسي

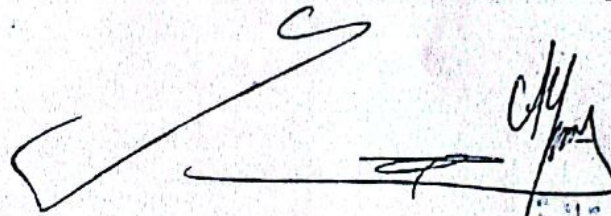
كاتبة للضبط.

وبمساعدة السيد: امينة زنتار

كاتبة للضبط

المقرر

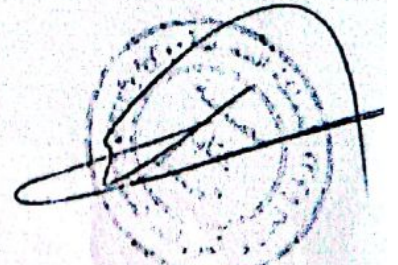
الرئيس



قسم قضاء الأسرة: بقارة

نسخة طبق الأصل

20 2024



حمد موهرة